

KLEINKUNSTBÜHNE BÜTTELBORN

Programm Sept.-Dez. 2025

CAFE

EXTRA

GUT ZU WISSEN:

Kartenvorverkauf www.cafeextra.de

Abo-Karten jeweils für Konzert/Musikkabarett und Kabarett/Kleinkunst.

In der Spielzeit September bis Dezember 2025 bieten wir eine ABO-Karte getrennt für Konzert/Musikkabarett für 66 € und Kabarett/Kleinkunst für 42 € an. Das Gesamt-ABO kostet 105 €. Die ABO-Karte für Konzert/Musikkabarett enthält die 4 Veranstaltungen: 12.09. Tina Häussermann, 17.09. Stephan Völker, 30.09. Molly Alone und 05.12. GlasBlasSing. In der ABO-Karte für Kabarett/Kleinkunst sind die 3 Veranstaltungen 07.11. Lars Ruth, 14.11. Jonas Greiner und 12.12. Christian Döring enthalten.

Ermäßigungen: Schüler und Studenten (25%) bei Restkarten an der Abendkasse. Schwerbehinderte erhalten gegen Vorlage eines Ausweises eine kostenlose Eintrittskarte für eine Begleitperson. Inhaber einer Ehrenamtskarte erhalten pro Jahr 25% Ermäßigung für 2 Karten.

Geschenkgutscheine: Wir bieten für das Café Extra Geschenkgutscheine in beliebiger Höhe an. Die Gutscheine werden im Fachdienst Kultur der Gemeinde Büttelborn erworben und eingelöst.

Kontakt: Fachdienst Kultur der Gemeinde Büttelborn, Tel. 06152 1788-45.

Öffnungszeiten: Das Café Extra ist nur zu den aufgeführten Veranstaltungen geöffnet. Einlass ist in der Regel eine Stunde vor Veranstaltungsbeginn.

Bestuhlung & Bewirtung: Bistrobestuhlung, freie Platzwahl und nur 80 Sitzplätze garantieren im Café Extra eine gemütliche und ungezwungene Kleinkunstatmosphäre. Wir halten für unsere Gäste vor den Veranstaltungen und während der Pausen alkoholische und nicht alkoholische Getränke sowie Laugengebäck bereit. Nachhaltigkeit wird im Café Extra großgeschrieben. Auf unserer Karte bieten wir eine Auswahl an regionalen und Fairtrade-Produkten an.



Liebe Freunde des Café Extra,

Sie halten das Programm für das 2. Halbjahr 2025 in den Händen: Abwechslungsreich, interessant und vielseitig – ein Kleinkunst-Feuerwerk, das beeindruckt.

Dort, wo einst Grundschulkindern unterrichtet wurden, befindet sich seit 1989 die kleinste kommunale Kleinkunstbühne in Hessen: Das Büttelborner Café Extra hat sich längst zu einer Marke entwickelt, die für niveauvolle Unterhaltung in kleinem, aber feinem Rahmen bekannt ist.

Das Café Extra steht für hochkarätige Künstler auf kleinstem Raum in gemütlicher Atmosphäre und persönlichem Kontakt zum Publikum.

Wird die Platzkapazität unserer Kleinkunstbühne überschritten, dann ist das Café Extra „unterwegs“ in den Hallen oder Volkshäusern in der Gemeinde Büttelborn. Alle aktuellen Informationen finden Sie auf der Homepage www.cafeextra.de!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Herzliche Grüße
Ihr Café Extra-Team

Claudia Weller & Jana Schäfer

Fr. 12.09., 20.00 Uhr**TINA HÄUSSERMANN**

Happy Konfetti – Musikkabarett

Mi. 17.09., 20.00 Uhr**STEPHAN VÖLKER IM TRIO
& MARIA KNISSEL**

Drei Worte auf einmal – Konzert Lesung

Di. 30.09., 19.30 Uhr**MOLLY ALONE**

Irish-Folk & Pubsongs – Konzert

Di. 28.10., 19.30 Uhr**VUN DE GASS ERUNNER**Christian und Udo Döring empfangen
interessante Gäste und Nachwuchstalente
auf der Büttelborner Babelbank.**Fr. 07.11, 20.00 Uhr****LARS RUTH**

Der Seher – Mentalmagie

Fr. 14.11, 20.00 Uhr**JONAS GREINER**

Greiner für Alle – Comedy

Fr. 05.12, 20.00 Uhr**GLAS-BLAS-SING**

Süßer die Flaschen nie klingen – Konzert

Fr. 12.12., 20.00 Uhr**CHRISTIAN DÖRING**

Wo bitte geht's zum Arsch der Welt? – Kabarett



Mo. 24. Nov. 15.00 Uhr

Maren Kaun

Weihnachtsgeschichte



Mo. 27. Okt. 15.00 Uhr

Wolfgang Hering

Lieder- und Länderreise



Kartenreservierung: Kinder- und Jugendförderung, **Tel. 06152 1788-68** oder online auf www.cafeextra.de/eintrittskarten/caf-extra-kinder/

CAFE
EXTRA
KINDER

TINA HÄUSSERMANN

Fr. 12. Sept. 20.00 Uhr

„Happy Konfetti“ – Musikkaba-

rett. Die Kabarettistin und Trägerin des Deutschen Kabarettpreises Tina Häussermann feuert zu ihrem 25-jährigen Bühnenjubiläum einen Abend voller Sahnehäubchen und Krönungen auf die Bretter, die ihr so viel bedeuten. Blitzgescheit und albern, bierernst und saukomisch, mit Karamba und Karacho! In einer Welt, die sich zunehmend anders dreht als gedacht, bewahrt Tina Häussermann die Übersicht. Mit nahezu unzerstörbarer Resilienz, Komik und Empathie zeigt sie, dass das kleine Glück schon der Moment sein kann, in dem die Kinder in ihren Zim-

mern selbst in die alte Pizza auf dem Boden treten. Sie zeigt, dass man sich im Notfall immer mit Lachyoga und therapeutischem Fußmattenausklappen retten kann oder auch mal mit ChatGPT. Allerdings hilft Künstliche Intelligenz nicht gegen natürliche Intoleranz, das muss man wissen. Nur Konfetti - Konfetti hilft immer! Noch Fragen? Na, dann kommt. Und bringt Konfetti mit.



Eine Veranstaltung im Rahmen des Kultursommer Südhessen, gefördert vom Hessischen Ministerium für Wissenschaft und Kunst, unterstützt von der Sparkassen-Kulturstiftung Hessen-Thüringen.

KUSS KULTUR
SOMMER
SÜDHESSEN

 **ztix** 
www.cafeextra.de

Vorverkauf: 18,00 €
zzgl. Gebühren
Abendkasse: 21,00 €



STEPHAN VÖLKER & MARIA KNISSEL

Mi. 17. Sept. 20.00 Uhr

„Drei Worte auf einmal“ – Konzert- und Lesung. „Immer wieder habe ich meinen Bruder nach seinem Tod gehört. Irgendwann war mir klar, dass ich Musik daraus machen muss“, sagt Stephan Völker zu der Entstehungsgeschichte seiner erschienenen CD „Bruders Reise“. In zwölf Kompositionen erzählt der Rüsselsheimer Saxofonist musikalisch von gemeinsamen Erlebnissen mit seinem durch einen Motorradunfall schwer behinderten Bruder, die er heute zu den „größten Erfahrungen“ seines Lebens zählt. Die Stücke, im Trio mit Kontrabassist Christian Spohn und Schlagzeuger Max Sonnabend gespielt, zeigen musikalisch und thematisch eine große Bandbreite.

Die CD erscheint zwei Jahre, nachdem Maria Knissel die Geschichte der beiden ungleichen Brüder in dem bewegenden Roman „Drei Worte auf einmal“ literarisch verarbeitet hat. Die musikalischen Lesungen von Knissel und Völker ist in Büttelborn auf Abschiedstournee. Erleben Sie eine Lesung der besonderen Art – einzigartig und bewegend.

 **Sparkassen-Stiftung**
Groß-Gerau

Eine Veranstaltung im Rahmen des Kultursommer Süd Hessen, gefördert vom Hessischen Ministerium für Wissenschaft und Kunst, unterstützt von der Sparkassen-Kulturstiftung Hessen-Thüringen.

 **ztix** 
www.cafeextra.de

Vorverkauf: 20,00 €
zzgl. Gebühren
Abendkasse: 23,00 €



MOLLY ALONE

Di. 30. Sept. 19.30 Uhr

Irishes Konzert. „Molly Alone“ is in town! Seit über 20 Jahren stehen Andreas „Sir Andrew“ und Robert „The Bruce“ Hoffmann gemeinsam auf den großen und kleinen Bühnen der Region und begeistern ihr Publikum mit handgemachten Pubsongs – überwiegend von den britischen Inseln. Mit viel Witz, Charme und Spontanität zündet das Brüderpaar ein Feuerwerk der guten Laune und spickt seine Auftritte mit vielen interessanten Geschichten und amüsanten Anekdoten, die sich genauso in einem Pub in Dublin, Belfast oder Glasgow zugetragen haben könnten. Doch „Sir Andrew“ und „The Bruce“ lassen auch Raum für ruhige und melancholische Töne – vor allem, wenn sie die Songs ihrer eigenen Jugend zum Soundtrack eines stimmungsvollen und unvergesslichen Abend werden lassen. Freuen Sie sich auf unterhaltsame und kurzweilige Stunden, wenn es wieder einmal heißt: „Are you ready for some damn bloody Pubsongs?“ Das Konzert ist eine Kooperation mit dem Klein-Gerauer Englischkurs der Kreisvolkshochschule. An diesem besonderen Abend werden die englischen Liedtexte kurz behandelt und erklärt.

vhs
... mein Kurs!

 **ztix**
www.cafeextra.de

Vorverkauf: 18,00 €
zzgl. Gebühren
Abendkasse: 21,00 €



Di. 28. Okt. 19.30 Uhr

Erneut bieten Christian und Udo Döring hochkarätige Neuigkeiten in ihrer Kult-Reihe „Vun de Gass erunner“ - und das an diesem Abend sogar gleich als Doppel-Premiere. Denn zum ersten Mal tritt der Büttelborner Gitarrist Gerd Rentschler mit seiner neuen Formation „Sinage Gypsy Trio“ in seiner Heimatgemeinde auf. Zusammen mit Ina Burger am Kontrabass und Sigi Rolletter an der Gitarre präsentiert Rentschler sowohl eigene Kompositionen als auch Jazz und Pop-Songs im Gypsy-Swing-Gewand der 30er Jahre. Von feinfühlig-sanft bis treibend-impulsiv garantiert das Trio einen grandiosen Musik-Abend. Die zweite Premiere gelingt den Döring-Brüdern mit dem gebürtigen Geinsheimer Sebastian Hauf. Der 32jährige bringt erstmals das Genre „Poetry-Slam“ auf die Babbelbank. Hauf organisiert nicht nur die Reihe „Slam Jam - die Macht der Worte“, er steht auch selbst mit eigenen Texten auf der Bühne, gewann zum Beispiel den ersten Poetry-Slam in Groß-Gerau. Zudem wird er von seinem Leben als Hochleistungssportler und als Wirtschaftsförderer der Stadt Groß-Gerau erzählen.

Die Veranstaltung wird unterstützt von der Volksbank Darmstadt Mainz und von der Sparkassen-Stiftung Groß-Gerau.

 **ztix**
www.cafeextra.de

Vorverkauf: 18,00 €
zzgl. Gebühren
Abendkasse: 21,00 €

LARS RUTH

Fr. 7. Nov. 20.00 Uhr

„Der Seher“ – **Mentalmagie.** Ein Seher ist ein vermeintlich übersinnlich begabter Mensch, der denen die daran glauben die Zukunft vorhersagen oder die Gedanken seiner Mitmenschen lesen kann. Auch Lars Ruth ist so ein Scharlatan. Allerdings einer, der es gut mit Ihnen meint. Feinfühlig und empathisch nimmt Lars Ruth Sie mit auf eine Reise in die Welt des Übersinnlichen. Folgen Sie also dem charismatischen Mentalisten auf eine Expedition ins Reich der Wahrsager, Hypnotiseure und Traumdeuter. Lars Ruth weiht in dieser Show sein Publikum in die Welt der Wunder ein. Er verrät Ihnen

wie man Lügner erkennt, Bilder und Gefühle auf andere Menschen überträgt, oder wie Sie selbst nur mit Hilfe Ihrer Gedanken- und Willenskraft kleine und große Wunder vollbringen können. Nicht nur der Künstler selbst also wird Sie verblüffen, sondern Sie selbst werden über Ihre eigenen Kräfte staunen! Denn in Lars Ruths neuer Show ist das Publikum der Star. Man fühlt sich wie Alice, die durch das Kaninchenloch stürzt und im Wunderland ankommt. Steigen Sie ein! Nächste Station: Wunderland.



Vorverkauf: 18,00 €
zzgl. Gebühren
Abendkasse: 21,00 €



JONAS GREINER

Fr. 14. Nov. 20.00 Uhr

„Greiner für Alle“ – Comedy. Hilfe naht! Hatten Sie in letzter Zeit Stress, Ärger, Streit oder einen Gichtschub? Kein Problem: Jonas Greiner kann Ihnen das alles zwar nicht abnehmen, aber er bringt Sie sicherlich auf lustigere Gedanken und lässt Sie die Schwierigkeiten des Alltags vergessen. Aktuell, intelligent und brüllend komisch – Jonas Greiner überzeugt mit seiner unverwechselbaren Art, spitze, ironische Gesellschaftskritik und lustige Alltagsgeschichten mit hochkarätigem und erfrischendem Humor zu kombinieren. „Greiner für Alle“ ist bereits das zweite Soloprogramm des mehrfach preisgekrönten Stand-Up-Comedians und Kabarettisten, der mit seinen 28 Jahren bereits zu den vielversprechendsten jungen Vertretern der deutschen Comedy- und Kabarettszene zählt.

Er nimmt Sie mit auf eine Reise durch Deutschland und die Welt, durch das Hier und Jetzt und die Umstände unserer Zeit, in der sich sonst alle nur noch streiten. Dieser Abend verspricht beste Unterhaltung.



Vorverkauf: 18,00 €
zzgl. Gebühren
Abendkasse: 21,00 €



„Süßer die Flaschen nie klingen“
Weihnachtskonzert im Volkshaus Büttelborn. Es macht „Kling, Glöckchen, klingelingeling“ auf dem Jägermeister-Xylophon, „Parapapampam“ auf der Wasserspender-Djembe oder „Tätärätätä“ auf der grünen 0,33 Liter Longneck-Flasche vom Getränkemarkt nebenan. Wenn Flaschenmusikern weihnachtlich zumute ist, klingt das bestimmt nicht nach Aberheidschibumbeidschi an still und starr ruhenden Seen. Mal mundgeblasen, mal von Hand geklopelt reiht sich eine auf links gedrehte Festtags-Weise an die nächste und sorgt für frischen Wind im klassischen Advents-Liedgut. Dazwischen werden üppig Flaschenmusik-Evergreens beschert. Was macht sie eigentlich aus, diese ganz spezielle Stimmung im Advent und an den Festtagen? Die Traditionen und Bräuche? Die Geschenke nebst den Herausforderungen, sie zu beschaffen? Die kurzen und kalten Dezembertage? Oder am Ende doch die Gedanken an die Liebsten? Das GlasBlasSing hat sich für all diese Fragen die unmöglichsten Antworten ausgedacht und sie mit reichlich unpassenden Melodien versehen. Erleben Sie live im Volkshaus das Weihnachtskonzert der besonderen Art mit GlasBlasSing.

GLAS-BLAS-SING

Fr. 5. Dez. 20.00 Uhr

berstage? Oder am Ende doch die Gedanken an die Liebsten? Das GlasBlasSing hat sich für all diese Fragen die unmöglichsten Antworten ausgedacht und sie mit reichlich unpassenden Melodien versehen. Erleben Sie live im Volkshaus das Weihnachtskonzert der besonderen Art mit GlasBlasSing.

X Volkshaus
unterwegs
Büttelborn

ztix 
www.cafeextra.de

Vorverkauf: 20,00 €
zzgl. Gebühren
Abendkasse: 23,00 €



CHRISTIAN DÖRING

Fr. 12. Dez. 20.00 Uhr

„Wo bitte geht's zum Arsch der Welt?“ – (Lokal-)Kabarett. Eine kabarettistische Nah- und Fern-Reise von Büttelborn bis Irgendwo. Wer in unbekannte, entlegene Orte dieser Welt reisen möchte, hat unzählige Möglichkeiten: Itse-qqortoormiit, Gorak-Shep, Klein-Rohrheim. Aber wo liegt er wirklich: der Arsch der Welt? In Grönland? Im Himalaya? Am Moorloch? Oder doch im eigenen Gehirn? Das fragt sich Christian Döring in seinem neuen Solo-Programm. Er kennt sich jedenfalls aus mit extremen Lebensbedingungen: denn er fährt Bahn, wohnt in Worfelden und geht noch wählen. „Wo bitte geht's zum Arsch der Welt?“ - eine Nah- und Fern-Reise zu Traum- und Albtraumzielen, zu Peinlichkeits-Gipfeln und Intelligenz-Wüsten. Im Februar feierte Christian Döring mit 2 ausverkauften Abenden die Premiere seines mittlerweile 5. Soloprogramms. Freuen Sie sich auf Lokal-Kabarett vom Feinsten. Das sollten Sie nicht verpassen!



Vorverkauf: 16,00 €
zzgl. Gebühren
Abendkasse: 19,00 €

Stuhlpaten gesucht!



**Sie haben
den Namen,
wir haben
den Stuhl**

Der beste Platz im Café Extra

Für 100 € eine Stuhlpatenschaft übernehmen und wir bieten Ihnen:

- Einen eigenen Stuhl mit Ihrem Namen an einem Platz Ihrer Wahl
- Bei Ankunft bekommen Sie eine Laugenbrezel und ein Getränk nach Wunsch an Ihren Tisch
- Gewinnen Sie 2 Eintrittskarten und Präsente der Künstler

CAFE
EXTRA

Tel. 06152 1788-45 www.cafeextra.de



**Absurd schnell
Geld aufs Bankkonto
senden.**

Mit Wero in unter 10 Sekunden.
Jetzt in der App Sparkasse aktivieren.

WERO

kskgg.de/wero



Weil's um mehr als Geld geht.



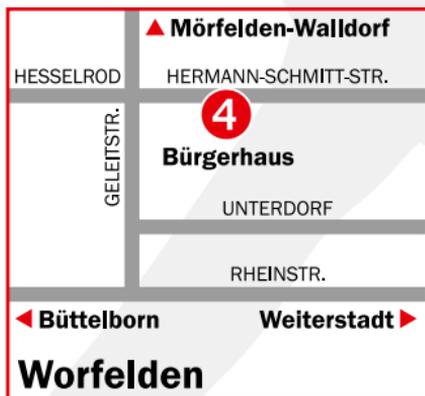
Kreissparkasse
Groß-Gerau

SO FINDEN SIE UNS GUT:

Wird die Platzkapazität unserer Kleinkunstbühne überschritten, ist das Café Extra „unterwegs“ in den Hallen oder Volkshäusern der Gemeinde Büttelborn:



- 1 Café Extra, Schulstraße 17, 64572 Büttelborn
- 2 TV-Turnhalle, Friedrich-Ludwig-Jahn Straße 4
- 3 Volkshaus Büttelborn, Mainzer Straße 85



- 4 Bürgerhaus Worfelden, Hermann-Schmitt-Straße 30



- 5 Volkshaus Klein-Gerau, Gartenstraße 16

Als langjähriger Partner fördern wir das Cafe Extra in Büttelborn. Um die Lebensqualität der Bewohner in der Region Groß-Gerau zu erhalten, sorgen wir nicht nur für eine umweltfreundliche und sichere Energieversorgung, sondern auch für eine nachhaltige Straßenbeleuchtung. Wir engagieren uns zudem in den Bereichen Kultur, Natur, Bildung und Sport und fördern soziale Projekte, denn nur so können wir das Leben in unserer Region bereichern.

ÜWG – Partner der Region

The logo for ÜWG (Überlandwerk Groß-Gerau GmbH) features the letters 'ÜWG' in a bold, black, sans-serif font. A stylized, multi-colored wave (green, yellow, orange, red) passes behind the letters.

Überlandwerk Groß-Gerau GmbH

